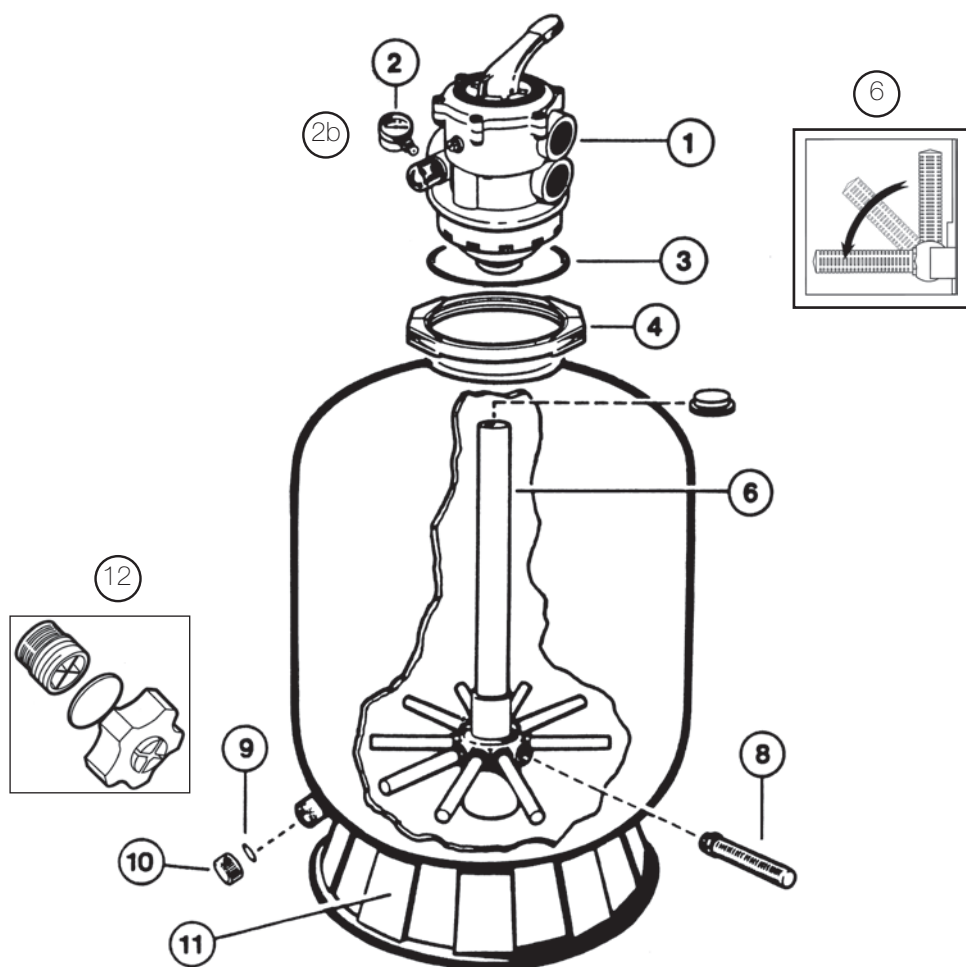


# Filtres à sable Top HB

Top Mount Sand Filters

Sandfilter mit Kopfventil • Filtros de sílex con válvula en cabeza • Filtri a sabbia top

S144T  
S164T  
S166T  
S166TXE  
S210T  
S210TXE  
S244T  
S244TXE  
S246T  
S310TE  
S310TXE  
S360TE  
S360TXE



S144T / S164T / S166T / S166TXE / S210T / S210TXE / S244T  
S244TXE / S246T / S310TE / S310TXE / S360TE / S360TXE

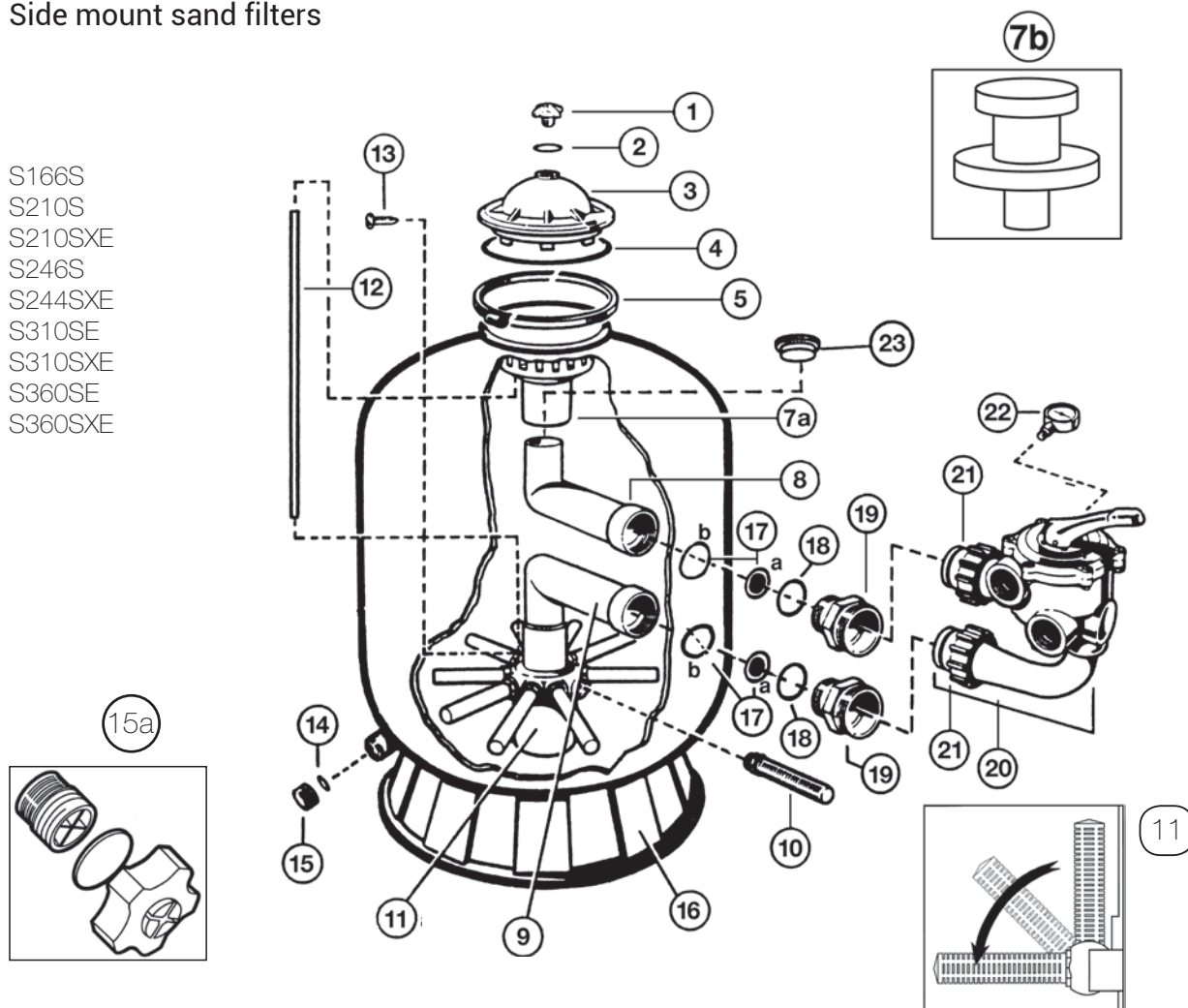
| N° | Description <sup>(1)</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Nb | Ref          |
|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------|
| 1  | Valve • Vanne • Ventill • Válvula • Valvola multivia • Van de klep • Válvula • Клапан выбора режима работы                                                                                                                                                                                                                                                                         |    |              |
|    | S144T / S164T / S166T / S166TXE / S210T / S210TXE / S244T / S244TXE / S246T                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 1  | SP0714TE     |
|    | S310TE / S310TXE / S360TE / S360TXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 1  | SP071620E    |
| 2  | Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 1  | ECX271261    |
| 3  | Valve O'Ring • Joint torique • O'Ring für ventil • O'Ring del válvula • Guarnizione O'ring della valvola<br>De O-ring van de zeefdekking • O-Ring de tampa do filtro • Уплотнительное кольцо                                                                                                                                                                                       | 1  | GMX0600F     |
| 4  | Flange Clamps • Collier de serrage • Spanning • Abrazadera • Fascetta di fassaggio • Klembeugel • Colar serrage • Хомут                                                                                                                                                                                                                                                            |    |              |
|    | S144T / S164T / S166T / S166TXE / S210T / S210TXE / S244T / S244TXE / S246T                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 1  | GMX0600NM    |
|    | S310TE / S310TXE / S360TE / S360TXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 1  | SX0310N      |
| 6  | Folding umbrella lateral assembly • Diffuseur inférieur avec crépines et tube central<br>Niedrigerer Zerstäuber mit Saugkörben und zentraler Röhre • Difusor inferior con tamices y tubo central<br>Diffusore inferiore con filtri e tubo centrale • Lagere verspreider met crépines en centrale buis<br>Difusor inferior com franjas e tubo central • Шарнир крепления сепаратора |    |              |
|    | S0164T / S0166T                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 1  | GMX0152DA2   |
|    | S166TXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 1  | SX164DA      |
|    | S0210T / S210TXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 1  | SX210DA      |
|    | S0244T / S244TXE / S0246T                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 1  | SX244DA      |
|    | S0310TE / S0310TXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 1  | SX0310DA     |
|    | S0360TE / S0360TXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 1  | SX360DA      |
| 8  | Lateral (x10) • Crépine (x10) • Verteiler (x10) • Crepina (x10) • Candeletta (x10) • Draadfilters (x10) • Ralos (x10) • Сепаратор (x10)                                                                                                                                                                                                                                            |    |              |
|    | S0166T / S166TXE / S0210T / S210TXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 10 | SX200QNPAK10 |
|    | S0246T / S244TXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 10 | SX240DNPAK10 |
|    | S0310TXE / S0360TXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 10 | SX310HNPAK10 |
| 9  | Drain gasket • Joint de bouchon de vidange • Entleerungstopfendichtung • Junta del tapón de vaciado<br>Guarnizione tappo di spurgo • Verbindingsstuk van stop van olieverversen • Junta de rolha de descarga • Прокладка                                                                                                                                                           | 1  | SX0180G      |
| 10 | Drain clamp • Bouchon de vidange • Entleerung-stopfen • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Leegmaakdop<br>Esvaziamento • Сливная пробка                                                                                                                                                                                                                                          | 1  | SX0180H      |
| 11 | Support stand • Socle • Sockel • Base de suporte • Base d'appoggio • Sokkel • Base • Подставка                                                                                                                                                                                                                                                                                     |    |              |
|    | S144T / S164T / S166T / S166TXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 1  | SX0164B      |
|    | S210T / S210TXE / S244T / S244TXE / S246T                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 1  | SX0200J      |
|    | S0310TE / S0310TXE / S0360TE / S0360TXE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 1  | SX0310J      |
| —  | Strainer of draining • Crépines de vidange • Leckagesaugkorf • Tamiz de drenaje • Filtro di drenaggio • Draadfilters<br>Ralos • Сетка сливного отверстия                                                                                                                                                                                                                           | 1  | SX0200H      |
| 12 | Drain clamp • Bouchon de vidange • Entleerung-stopfen • Tapón de vaciad • Tappo di spurgo • Leegmaakdop<br>Esvaziamento • Сливная пробка                                                                                                                                                                                                                                           | 1  | SX180LA      |

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

# Filtres à sable Side HB

Side mount sand filters

S166S  
S210S  
S210SXE  
S246S  
S244SXE  
S310SE  
S310SXE  
S360SE  
S360SXE



S166S / S210S / S210SXE / S246S / S244SXE / S310SE / S310SXE / S360SE / S360SXE

| N°    | Description <sup>(1)</sup>                                                                                                                                                                                               | Nb | Ref        |
|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|------------|
| 1     | Manual air relief cap • Purgeur manuel • Entlüftungsschraube • Purgador • Spurgo aria • Handaftapkraan • Purga de ar<br>Регулируемый воздушный клапан                                                                    | 1  | SX0200G    |
| 2     | Air relief cap O'Ring • Joint torique de purgeur • O'Ring Entlüftungsschraube • O'Ring de purgador<br>Guarnizione O'ring dello spurgo • De O-ring van de zeefdekking • O-Ring de tampa do filtro • Уплотнительное кольцо | 1  | SX0200Z5   |
| 3     | Lid • Dôme • Deckel • Domo • Coperchio • Кюепел • Tampa • Крышка                                                                                                                                                         | 1  | SX0244K    |
| 4     | Lid O'Ring • Joint torique de dôme • Deckel O'Ring • O'Ring de domo • Guarnizione O'ring della coperchio • Кюепел o'ring<br>O-Ring de Cúpula • Уплотнительное кольцо                                                     | 1  | GMX0600F   |
| 5     | Flange Clamps • Collier de serrage • Spanning • Abrazadera • Fascetta di fassaggio • Klembeugel • Colar serrage • Хомут<br>S 0166 S / S 0210 S / S 0244 S                                                                | 1  | GMX0600NM  |
|       | S 0310 SE/S 0360 SE                                                                                                                                                                                                      | 1  | SX0310N    |
| 7a/7b | Diffuser • Diffuseur supérieur • Verteiler • Difusor • Diffusore • Verdeler • Retire o difusor • Диффузор<br>S166S / S210S / S210SXE / S244SXE / S310SE / S310SXE / S360SE / S360SXE                                     | 1  | SX0244G    |
|       | S244S / S246S                                                                                                                                                                                                            | 1  | SX0200L    |
| 8     | Top elbow • Coude supérieur • Oberer Winkel • Codo superior • Gomito superiore • Hogere elleboog • Cotovelo superior<br>Верхнее колено                                                                                   |    |            |
|       | S0166S                                                                                                                                                                                                                   | 1  | SX0166CD   |
|       | S0210S                                                                                                                                                                                                                   | 1  | SX0210CD   |
|       | S210SXE                                                                                                                                                                                                                  | 1  | SX210CD1FW |
|       | S0244S / S0246S                                                                                                                                                                                                          | 1  | SX0244CD2E |
|       | S244SXE                                                                                                                                                                                                                  | 1  | SX244CD1FW |
|       | S0310SE                                                                                                                                                                                                                  | 1  | SX0310CD2  |
|       | S0310SXE                                                                                                                                                                                                                 | 1  | SX310CD2FW |
|       | S0360SE                                                                                                                                                                                                                  | 1  | SX0360CD*  |
|       | S0360SXE                                                                                                                                                                                                                 | 1  | SX360CDFW  |

S166S / S210S / S210SXE / S246S / S244SXE / S310SE / S310SXE / S360SE / S360SXE

| N°  | Description <sup>(1)</sup>                                                                                                                                                                                                           | Nb | Ref          |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------|
| 9   | Bottom elbow • Coude inférieur • Untererwinkel • Codo inferior • Gomito inferiore • Lagere elleboog<br>Cotovelo inferior • Нижнее колено                                                                                             |    |              |
|     | S0166S                                                                                                                                                                                                                               | 1  | SX0166CD     |
|     | S0210S                                                                                                                                                                                                                               | 1  | SX0210CD     |
|     | S210SXE                                                                                                                                                                                                                              | 1  | SX210CD2FW   |
|     | S244SXE                                                                                                                                                                                                                              | 1  | SX244CD2FW   |
|     | S0310SE                                                                                                                                                                                                                              | 1  | SX0310CD2    |
|     | S0310SXE                                                                                                                                                                                                                             | 1  | SX310CD2FW   |
|     | S0360SE                                                                                                                                                                                                                              | 1  | SX0360CD*    |
|     | S0360SXE                                                                                                                                                                                                                             | 1  | SX360CDFW    |
| 10  | Lateral (x10) • Crépine (x10) • Verteiler (x10) • Crepina (x10) • Candeletta (x10) • Draadfilters (x10) • Ralos (x10) • Сепаратор (x10)                                                                                              |    |              |
|     | S0166S / S0210S / S210SXE                                                                                                                                                                                                            | 10 | SX200QNPAK10 |
|     | S0244S / S0246S / S244SXE                                                                                                                                                                                                            | 10 | SX240DNPAK10 |
|     | S0310SE / S310SXE / S0360SE / S360SXE                                                                                                                                                                                                | 10 | SX310HNPAK10 |
| 11  | Lateral holder with center pipe • Diffuseur inférieur avec tube central • Verteilersitz mit Rohr • Asiento de crepinas con tubo<br>Collettore aspirazione • Verdeler • Retire o difusor • Центральная труба с креплением сепараторов |    |              |
|     | S0166S                                                                                                                                                                                                                               | 1  | SX0164DA3E   |
|     | S0210S                                                                                                                                                                                                                               | 1  | SX0242MA     |
|     | S0244S                                                                                                                                                                                                                               | 1  | SX0242MA1    |
|     | S0310SE                                                                                                                                                                                                                              | 1  | SX0242MA2    |
|     | S0360SE                                                                                                                                                                                                                              | 1  | SX0242MA3    |
| 12  | Air relief tube • Tube de purge d'air • Entlüftungsrohr • Tubo de evacuación de aire • Tubo spurgo aria<br>Buis van ontluchting • Tubo purge de ar • Трубка воздушного клапана                                                       |    |              |
|     | S0244S / S0246S / S244SXE                                                                                                                                                                                                            | 1  | CX1100Z4     |
|     | S0310SE / S310SXE                                                                                                                                                                                                                    | 1  | SX200Z1*     |
| 13  | Air relief tube screw • Vis de tube purgeur • Entlüftungrohrschraube • Tornillo del tubo de evacuación de aire<br>Vite dello spurgo aria • Schroef van ontluchting • Parafuso purge de ar • Винт крепления трубки                    | 1  | SX0200Z2     |
| 14  | Drain cap gasket • Joint de bouchon de vidange • Entleerungstofdichtung • Junta del tapón de vaciado<br>Guarnizione tappo di spurgo • Stop van olieverversen • O-Ring de drenó • Прокладка                                           | 1  | SX0180G      |
| 15  | Drain clamp • Bouchon de vidange • Entleerung-stopfen • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Leegmaakdop<br>Esvaziamento • Сливная пробка                                                                                            | 1  | SX0180H      |
| 15a | Drain clamp • Bouchon de vidange • Entleerung-stopfen • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Leegmaakdop<br>Esvaziamento • Сливная пробка                                                                                            | 1  | SX180LA      |
| 16  | Support stand • Socle • Sokkel • Base de suporte • Base d'appoggio • Sokkel • Base • Подставка                                                                                                                                       |    |              |
|     | S0166S                                                                                                                                                                                                                               | 1  | SX0164B      |
|     | S0210S / S 0244S                                                                                                                                                                                                                     | 1  | SX0200J      |
|     | S0310SE / S 0360SE                                                                                                                                                                                                                   | 1  | SX0310J      |
| 17a | Bulkhead spacer • Adaptateur d'étanchéité • Anpassungsring • Adaptador de estanquidad • Adattatore di tenuta<br>Dichtheidsadapter • Adaptador de impermeabilidade • Втулка                                                           |    |              |
|     | S0166S / S0210S / S0246S / S0310SE                                                                                                                                                                                                   | 2  | SX0244DE     |
|     | S210SXE / S244SXE / S0310SXE / S0360SXE                                                                                                                                                                                              | 2  | SX360E       |
|     | S0360SE                                                                                                                                                                                                                              | 2  | SX0360DE     |
| 17b | Spacer O'Ring • Joint torique d'adaptateur • O'Ring für Anpassungsring • Junta del adaptador de estanquidad<br>Guarnizione O'ring dell'adattatore • O'ring Dichtheidsadapter • Junta tórica de adaptador • Уплотнительное кольцо     |    |              |
|     | S0166S / S0210S / S0246S / S0310SE                                                                                                                                                                                                   | 2  | SX0244DE1    |
|     | S210SXE / S244SXE / S0360SE / S0310SXE / S0360SXE                                                                                                                                                                                    | 2  | SX0360Z1     |
|     |                                                                                                                                                                                                                                      |    |              |
| 18  | Bulkhead fitting O'Ring • Joint torique de traversée de paroi • O'Ring für Wanddurchführungsdichtung<br>O'Ring del traversera de pared • Guarnizione O'ring del passante • O'ring Overtocht van wand • O-Ring de Passamuros • Фитинг |    |              |
|     | S0166S / S0210S / S0246S / S0310SE                                                                                                                                                                                                   | 2  | SX0220Z2     |
|     | S210SXE / S244SXE / S0360SE / S0310SXE / S0360SXE                                                                                                                                                                                    | 2  | SX0360Z1     |
| 19  | Bulkhead fitting • Traversée de paroi • Wanddurchführung • Traversa de pared • Passante • Overtocht van wand<br>Passamuros • Фитинг                                                                                                  |    |              |
|     | S0166S / S0210S / S0244S / S0310SE                                                                                                                                                                                                   | 2  | SX0200DL1    |
|     | S210SXE / S244SXE / S0310SXE                                                                                                                                                                                                         | 2  | SX244PX      |
|     | S0360SE / S0360SXE                                                                                                                                                                                                                   | 2  | SX311F       |
| 20  | Valve • Vanne • Ventill • Válvula • Valvola multivia • Van de klep • Válvula • Клапан выбора режима работы                                                                                                                           |    |              |
|     | S0166S                                                                                                                                                                                                                               | 1  | SP0710X32E   |
|     | S0210S / S210SXE / S0246S / S0244SXE                                                                                                                                                                                                 | 1  | SP0719SE     |
|     | S0310SE / S0310SXE / S0360SE / S0360SXE                                                                                                                                                                                              | 1  | SP0715X62E   |
| 21  | Valve O'Ring (x2) • Joint torique de vanne (x2) • O'Ring für Ventil (x2) • O'Ring del válvula (x2) • Guarnizione O'ring della valvola (x2)<br>• O'ring van de Klep (x2) • Junta tórica de Válvula (x2) • Уплотнительное кольцо (x2)  | 2  | SX200Z4PAK2  |
| 22  | Pressure Gauge • Manomètre • Manometer • Manómetro • Manometro • Manometer • Manómetro • Манометр                                                                                                                                    | 1  | ECX271261    |
| *   | Strainer of draining • Crépines de vidange • Leckagesaugkorf • Tamiz de drenaje • Filtro di drenaggio • Draadfilters<br>Ralos • Сетка сливного отверстия                                                                             | 1  | SX0200H      |

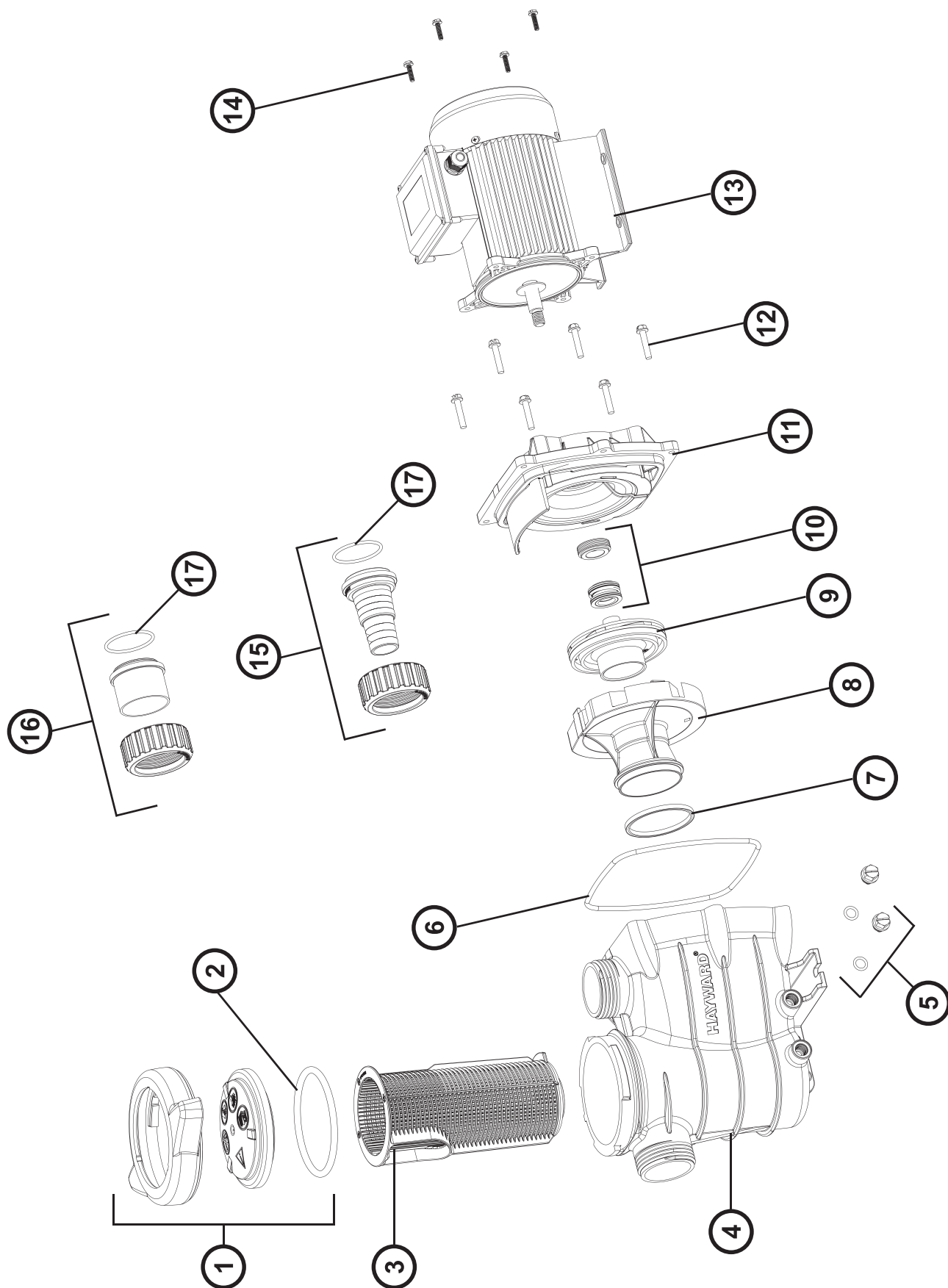
\* Dans la limite des stocks disponibles - Limited quantity available - In der Grenze ihres bestandes verfügbar auf diesem artikel - En la limite de cantidades disponibles  
Nella limita dei stocchi disponibili - Disponibilidade de stock limitado - количество ограничено

(1) Description / Description / Bezeichnung / Descripción / Descrizione / Beschrijving / Descrição / Описание

WaterStore

PIECES DÉTACHÉES  
SPARE PARTS

# PowerFlo® II



| N°                   | Description <sup>(1)</sup>                                                                                                                                                                                                                                                                         | Nb | Ref           |
|----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|---------------|
| 1                    | Strainer cover • Couvercle de préfiltre • Deckel • Tapa de prefiltro • Coperchio prefiltro • Zeef dekking • Tampa do filtro • Крышка префильтра                                                                                                                                                    | 1  | SPX8100LDS    |
| 2                    | Strainer cover O-Ring • Joint torique de préfiltre • O-Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • De O-ring van de zeefdekking • Junta tórica da tampa do filtro • Уплотнительное кольцо                                                                                                           | 1  | SPX8100S      |
| 3                    | Strainer basket • Panier de préfiltre • Filterkorb • Cesto filtrante • Cestino prefiltro • Zeef mand • Cesta do filtro • Корзина префильтра                                                                                                                                                        | 1  | SPX8100M      |
| 4                    | Pump Housing/Strainer • Corps de pompe et préfiltre • Pumpengehäuse/Vorfilter • Cuerpo bomba y prefiltro • Corpo pompa/Prefiltro • Lichaam van pomp en préfiltre • Corpo de bomba e préfiltre • Корпус насоса                                                                                      | 1  | SPX8100AA     |
| 5                    | Drain Plug • Bouchon de vidange • Ablasschraube • Tapón de vaciado • Tappo di spurgo • Afvoerkanal stop • Plugue de dreno • Сливная пробка                                                                                                                                                         | 2  | SPX1700FG     |
| 6                    | Housing gasket • Joint de corps • Dichtung • Junta • Guarnizione corpo • Huisvestings pakking • Gaxeta da carcaça • Прокладка                                                                                                                                                                      | 1  | GMX0600F      |
| 7                    | Diffuser gasket • Joint de diffuseur • Dichtung • Junta de difusor • Guarnizione diffusore • Verbindingsstuk van verspreider • Junta de difusor • Прокладка                                                                                                                                        | 1  | SPX8100R      |
| 8                    | Diffuser • Diffuseur • Leitapparat • Difusor • Diffusore • Verspreide • Difusor • Диффузор                                                                                                                                                                                                         | 1  | SPX8100B      |
| 9                    | Impeller • Turbine • Laufrad • Turbina • Girante • Turbine • Turbina • Крыльчатка                                                                                                                                                                                                                  |    |               |
|                      | SP8102XE31                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 1  | SPX8118T      |
|                      | SP8103XE61                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 1  | SPX8125T      |
|                      | SP8105XE81                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 1  | SPX8137T      |
|                      | SP8107XE111                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 1  | SPX8155T      |
|                      | SP8110XE161                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 1  | SPX8175T      |
|                      | SP8115XE221                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 1  | SPX81110T     |
| 10                   | Seal assembly • Obturateur mécanique • Motorhalterung • Cierre mecánico • Tenuta meccanica • Verbindings assemblage • Conjunto de selo • Сальник в сборе                                                                                                                                           | 1  | SPX1600Z2     |
| 11                   | Seal plate • Plateau d'étanchéité • Flansch • Plato de cierre • Supporto di fissaggio • Verbindings plaat • Placa do selo • Фланец                                                                                                                                                                 | 1  | SPX8100E      |
| 12                   | Housing bolt • Vis corps de pompe • Sechskantschraube • Tornillo cabeza exagonal • Viti a testa esagonale • Huisvestings GLB schroeven • Tornillos de tampão da carcaça • Комплект болтов                                                                                                          | 6  | 6060XZ1       |
| 13                   | Motor • Moteur • Motor • Motor • Motore • Motor • Motor • Электродвигатель                                                                                                                                                                                                                         |    |               |
|                      | SP8102XE31                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 1  | SPX81018Z1C   |
|                      | SP8103XE61                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 1  | SPX81025Z1C   |
|                      | SP8105XE81                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 1  | SPX81037Z1C   |
|                      | SP8107XE111                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 1  | SPX81055Z1C   |
|                      | SP8110XE161                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 1  | SPX81075Z1C   |
|                      | SP8115XE221                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 1  | SPX81110Z1C   |
| 14                   | Motor bolt • Vis moteur • Sechskantschraube • Tornillo • Viti • Schroef motor • Tornillo a motor • Комплект болтов                                                                                                                                                                                 | 4  | SPX8100Z1     |
| 15                   | Union connector kit 32/38 mm • Kit de raccord union 32/38 mm • Anschluß-Stecker 32/38 mm • Asamblea del conector de la unión 32/38 mm • Assemblage del connettore del sindacato 32/38 mm • de assemblage van de unieschakelaar 32/38 mm • Conjunto do conector da união 32/38 mm • Фитинг 32/38 мм | 2  | SPX8100UNBPAK |
| 16                   | Union connector kit 50 mm • Kit de raccord union 50 mm • Anschluß-Stecker 50 mm • Asamblea del conector de la unión 50 mm • Assemblage del connettore del sindacato 50 mm • de assemblage van de unieschakelaar 50 mm • Conjunto do conector da união 50 mm • Фитинг 50 мм                         | 2  | SPX8100UNSPAK |
| 17                   | Union gasket • Joint pour raccord union • O-Ring • Junta tórica • Guarnizione O'ring • O'ring Dichtheidsadepter • Junta tórica de adaptador • Прокладка                                                                                                                                            | 2  | SPX8100UNO    |
| 2 + 6<br>+ 7<br>+ 10 | Set of gaskets • Pack de joints • Satz Dichtungen • Juego de juntas • Set di guarnizioni • Set van pakkingen • Conjunto de juntas • Комплект прокладок                                                                                                                                             | 1  | SPX8100GS     |